

*Le damos la bienvenida  
en el histórico barrio  
Nikolaiviertel  
y le deseamos una  
muy agradable  
estancia*

Escultura en bronce de San Jorge,  
el **MATADOR DE DRAGONES**  
de Kiss, 1849  
antiguamente en el Palacio Real de Berlín

---

*Como comprobante de factura  
únicamente tiene validez la factura  
elaborada a máquina.*

---

**Spreeblick**  
Beteiligungs GmbH & Co.  
Gastro KG  
Propststraße 9  
10 178 BERLIN  
Tel.: ++ 49 (0) 30 - 24 25 247  
Fax : ++ 49 (0) 30 - 24 74 60 130

# BEBIDAS

## Café, especialidades de café y chocolate

1	Tasa de café	1,45	€
2	Tasa de café descafeinado	1,45	€
3	Jarrita de café	2,80	€
4	Tasa de café de malta	1,00	€
5	Café exprés	2,10	€
6	Jarra de café	2,80	€
7	Mezcla de café (café - cacao - crema)	3,10	€
8	Café estilo holandés (café - 4cl de licor de huevo - nata)	3,95	€
9	Café irlandés (café - 4cl de whisky 2- nata)	4,95	€
11	Tasa de Latte Macchiato	3,40	€
12	Tasa de capuchino	3,00	€
13	Tasa de café con leche	2,60	€
20	Tasa de chocolate caliente	2,60	€
21	Tasa de chocolate caliente con crema	3,20	€

## Té / bebidas calientes

30	Vaso de té	1,60	€
31	Jarrita de te	3,05	€
32	Vino caliente con especias 0,2 l	3,10	€
36	Vaso de grog con 4 cl de ron	3,00	€

## Bebidas sin alcohol

60	Selters classic	0,25 l	2,25	€
61	Selters classic	0,50 l	4,10	€
62	Selters silence	0,25 l	2,25	€
63	Selters silence	0,50 l	4,10	€
40	Agua mineral "Brandenburger"	0,50 l	3,80	€
41	Agua mineral "Brandenburger"	0,30 l	2,00	€
42	Coca Cola <sup>(1,2)</sup>	0,30 l	2,05	€
43	Coca Cola <sup>(1,2)</sup>	0,50 l	3,20	€
44	Fanta <sup>(2)</sup>	0,30 l	2,05	€
45	Fanta <sup>(2)</sup>	0,50 l	3,20	€
70	Ginger Ale <sup>(2)</sup>	0,20 l	2,05	€
46	Sprite	0,30 l	2,05	€
47	Sprite	0,50 l	3,20	€
48	Spezi (Cola <sup>(1,2)</sup> / Fanta <sup>(2)</sup> )	0,30 l	2,05	€
49	Spezi (Cola <sup>(1,2)</sup> / Fanta <sup>(2)</sup> )	0,50 l	3,20	€
50	Bitter Lemon <sup>(3)</sup>	0,30 l	2,05	€
52	Beb. de manzana Apfelschorle	0,20 l	2,00	€
53	Beb. de manzana Apfelschorle	0,50 l	4,50	€
71	Tonic (agua tónica) <sup>(3)</sup>	0,20 l	1,60	€
80	Zumos y néctares según oferta	0,20 l	2,00	€

# BEBIDAS

## Cervezas de barril

160	Berliner Kindl pils aniversario	0,30 l	2,70	€
161	Berliner Kindl pils aniversario	0,50 l	4,20	€
162	Potsdamer Rex Pils	0,30 l	2,70	€
163	Potsdamer Rex Pils	0,50 l	4,20	€
178	Alsterwasser (Pils/Sprite)	0,30 l	2,70	€
179	Alsterwasser (Pils/Sprite)	0,50 l	4,20	€
166	Märkischer Landmann	0,30 l	2,70	€
167	Märkischer Landmann	0,40 l	3,25	€
168	Schöfferhofer Hefeweizen	0,30 l	2,65	€
169	Schöfferhofer Hefeweizen	0,50 l	4,10	€

## Bebida con malta

175	Kraft Malz	0,33 l	2,15	€
-----	------------	--------	------	---

## Cerveza sin alcohol

176	Clausthaler sin alcohol	0,33 l	2,55	€
181	Schöfferhofer Hefeweizen	0,50 l	3,90	€

## Cerveza de trigo

180	Schöfferhofer Weißbier cerveza blanca de trigo, cristalina	0,50 l	3,90	€
182	Schöfferhofer Weißbier con levadura fina, oscura	0,50 l	3,90	€

## Cervezas en botella

183	Cerveza negra Köstritzer	0,50 l	4,00	€
184	Radeberger Pilsner	0,33 l	2,80	€
185	Pilsener Urquell	0,50 l	3,90	€
171	Berliner Weiße con chorrito, roja o verde <sup>(2)</sup>	0,33 l	2,70	€

(1) = con cafeína

(2) = con colorante

(3) = con quinina

# Carta del día

## Entradas

400	<b>Salmón fresco de fiordo escandinavo</b> en adobo casero, requesón y huevo revuelto sobre pan tostado	8,90	€
401	<b>Camembert frito</b> salsa de arándanos, pan tostado	5,60	€
402	<b>Carne finamente condimentada</b> servida en cazuela, pan tostado	5,90	€
403	<b>Tortilla</b> con champiñones	9,10	€
404	<b>Tortilla</b> con carne condimentada	9,10	€
405	<b>Pleurotos</b> fritos con cebolla, tocino, tomate fresco y pan tostado	8,80	€
406	<b>Pleurotos</b> fritos para vegetarianos con cebolla, tomate fresco, pan tostado	8,80	€

## Sopas

410	<b>Sopa "Nikolai - Kiez"</b> suculento caldo de res con huevo, cebollas, jamón, migajas de pan tostadas	2,95	€
411	<b>Sopa de ternera</b> con albindiguillas de tuetano y tiras de verduras	3,30	€
412	<b>Fina sopa de tomate</b> con arroz, copos de nata, pan tostado	3,30	€

## Platos principales

420	<b>Rollo de carne de buey asada</b> con col lombarda a la manzana y albóndigas de patata	12,80	€
422	<b>Pepitoria de pollo</b> con arroz mezclado con hierbas, mantequilla zanahoria cocida en	10,90	€
423	<b>Plato de legumbres</b> con medallones de hierbas, espárragos, espinaca, zanahoria, guisantes dulces, brécol	9,90	€
425	<b>Escalope de cerdo</b> patatas al perejil, zanahoris con quisantes en mantequilla	10,95	€
426	<b>Tallarines verdes</b> con salsa jamon y queso	8,95	€
431	<b>Asado adobado ,tierno en salsa</b> de uvas pasas,lombarda a la manzana, albondigas	13,90	€

## Ensaladas frescas

470	<b>Pequeño plato de ensalada</b> con aderezo, pan tostado	6,95	€
471	<b>Plato de ensalada</b> con queso de cabra, pan tostado	8,95	€
472	<b>Plato de ensalada</b> con atún, aderezo, pan tostado	9,80	€
473	<b>Mozarella</b> con tomate fresco, albahaca, pan tostado	8,90	€
474	<b>Plato de ensalada</b> con pechuga de pollo en tiras, aderezo, pan tostado	11,30	€

# Carta del día

## Originales berlineses

<b>450</b>	<b>Salchicha asada</b> "Hauptmann v. Köpenick" con chucrut y patatas al perejil	8,95	€
<b>451</b>	<b>Albóndiga "Zille"</b> con judías al tocino, anillos de cebolla fritos y patatas al comino	8,90	€
<b>454</b>	<b>Higado de ternera "estilo berlines"</b>	13,20	€
<b>460</b>	Filete de arenque <b>sobre crema</b> al estilo casero "Alt-Stralauer" con patatas cocidas	10,95	€
<b>462</b>	<b>Trucha estilo "Molinera"</b> frita en mantequilla con patatas al perejil, mantequilla de hierbas y ensalda fresca	15,85	€
<b>464</b>	<b>Filete de salmón frito</b> , salsa de crema al vino con gambas, discos de patata salteados y ensalada fresca	15,90	€
<b>432</b>	<b>Tafelspitz</b> (carne de ternera cocida al estilo vienés) con fina salsa de rábano picante, patatas al perejil	13,95	€
<b>610</b>	<b>Salchicha original berlinesa</b> al curry o « <b>Currywurst</b> ». Patatas fritas	7,35	€
<b>430</b>	<b>Pata de cerdo cocida</b> , puré de guisantes, chucrut, patatas servido con 2 cl de licor de comino berlinäés	12,95	€

## Platos fríos

<b>467</b>	<b>Bandeja de cena substanciosa</b> con jamon curado y cocido ,salami dos clses de queso, con guarnicion picante y servido sobre tabla de madera	12,50	€
------------	---	-------	---

# Platos a la sartén y a la parrilla

<b>440</b>	<b>Parrilla mixta "Nikolai"</b> un popurrí de carne con solomillo de buey, solomillo de cerdo, chuleta de cerdo ahumada, tocino ahumado, salchicha vienesa asada con rábano picante y arándano encarnado, tiras de cebolla, mantequilla de hierbas y patatas fritas	16,20	€
<b>443</b>	<b>Cazuela de hongos estilo berlinés</b> pequeños bistecs de cerdo con rebozuelos, champiñones y otras setas estofadas en tocino y puerro, con patatas salteadas	16,20	€
<b>445</b>	<b>Bistec de lenador</b> servido en la sartén con cebollas estofadas y patatas doradas salteadas <i>Especialidades de la casa</i>	12,60	€
<b>480</b>	<b>Patatas horneadas en papel aluminio</b> con requesón de hierbas y salmón fresco en adobo casero	10,20	€
<b>482</b>	<b>Asado de jabalí</b> al estilo "guardabosques", pera caramelizada con relleno de arándano encarnado, champiñones con hierbas, croquetas	15,50	€
<b>483</b>	<b>Tierno asado de pierna de corzo</b> con salsa de crema con arándano encarnado, brécoles a la almendra, croquetas	15,80	€

## Postres

<b>484</b>	<b>Crepes rellenas "Fantasía de helado"</b> rellenas con helado de vainilla y chocolate, licor de huevo y nata batida	6,30	€
<b>485</b>	<b>Barquillos frescos</b> con frambuesas o guindas calientes, helado de vainilla y nata batida	5,30	€

# Bebidas alcohólicas

## Licores claros ( 2 cl )

<b>890</b>	Nordhäuser Doppelkorn (aguard.)	38%	1,50	€
<b>891</b>	Vodka Gorbatschow	38%	1,50	€

## Licores de frutas ( 2 cl )

<b>895</b>	Williams Christ Birne (pera)	40%	1,50	€
<b>896</b>	Kirschwasser (cereza)	40%	1,50	€
<b>897</b>	Calvados	40%	2,00	€

## Whisky ( 4 cl )

<b>801</b>	Jim Beam	40%	3,00	€
<b>802</b>	Ballantine's	40%	3,00	€
<b>803</b>	Chivas Regal	40%	4,00	€

## Brandy y coñac ( 2 cl )

<b>805</b>	Asbach Uralt	38%	2,00	€
<b>806</b>	Chantré	36%	1,75	€
<b>807</b>	Bols "Alter Weinbrand"	38%	2,00	€
<b>808</b>	Rémy Martin	40%	3,00	€

## Aquavit ( 2 cl )

<b>810</b>	Malteser Kreuz (Cruz de Malta)	40%	1,90	€
<b>811</b>	Aquavit aniversario	40%	1,90	€

## Licores de hierbas aromáticas ( 2 cl )

<b>820</b>	Kümmerling	38%	1,50	€
<b>821</b>	Becherowka	38%	1,80	€
<b>822</b>	Jägermeister	35%	1,50	€
<b>823</b>	Feigling	20%	1,50	€
<b>824</b>	Underberg	44%	2,00	€
<b>825</b>	Averna	32%	1,80	€
<b>826</b>	Fernet Branca	42%	1,80	€
<b>827</b>	Berliner Kümmel	32%	1,60	€
<b>828</b>	Ramazotti,4 cl	30%	4,00	€
<b>829</b>	Gammel Dansk	38%	2,05	€

# Bebidas alcohólicas

## Licor ( 2 cl )

<b>830</b>	Sambuca	40%	1,50	€
<b>831</b>	Licor de cerezas Edelkirsch	20%	1,50	€
<b>832</b>	Amaretto (almendra)	25%	1,75	€
<b>833</b>	Curacao blue <sup>(2)</sup>	25%	1,50	€
<b>834</b>	Batida de Coco	16%	1,50	€
<b>835</b>	Bailey's Irish Cream	17%	1,75	€
<b>836</b>	Grappa di Pinot	38%	2,25	€

## Vino de jerez ( 5 cl )

<b>837</b>	Sandemann Sherry Dry seco		3,50	€
<b>838</b>	Sandemann Sherry, semiseco		3,50	€

## Misceláneos y cócteles

<b>840</b>	Gin Tonic ( 4cl ginebra, agua tónica <sup>(3)</sup> )	0,20 l	3,50	€
<b>841</b>	Campari Orange ( 4cl Campari <sup>(2)</sup> , zumo de naranja )	0,20 l	3,95	€
<b>842</b>	Grüne Witwe ( Curacao blue <sup>(2)</sup> , champaña, zumo de naranja )	0,15 l	3,95	€
<b>843</b>	Batida Sonne ( Batida de Coco, Bacardi, zumo de naranja )	0,15 l	3,55	€

## Vinos de aperitivo ( 0,1 l )

<b>850</b>	Martini bianco		2,55	€
<b>851</b>	Martini seco		2,55	€

## Bebidas mixtas con vino ( 0,2 l )

<b>860</b>	Weinschorle con vino blanco/tinto		3,70	€
------------	-----------------------------------	--	------	---

## Champaña / vinos espumantes

901	Mumm & Co Dry	0,75 l	25,00	€
902	Rotkäppchen (medium dry)	0,75 l	14,50	€
903	Rotkäppchen dry	0,75 l	14,50	€
920	Prosecco Lagioiosa Picco	0,20 l	5,20	€
921	Champagner Picco	0,20 l	11,90	€
923	Rotkäppchen Picco medium dry	0,20 l	4,95	€
924	Rotkäppchen Picco dry	0,20 l	4,95	€
911	Rotkäppchen (medium dry)	0,10 l	2,55	€
912	Rotkäppchen (dry)	0,10 l	2,55	€

## Vinos

### *White*

### **Open Wines (0.2 l)**

950	Müller - Thurgau Pfalz, dry		4,05	€
951	Riesling Mosel medium-dry		4,05	€
952	Morio Muscat sweet, Pfalz		4,05	€
953	La Trigi - Pinot Grigio dry		4,05	€

### *Red*

954	Dornfelder Heinrich Vollmer, dry		4,05	€
955	Dornfelder Heinrich Vollmer, medium dry		4,05	€
956	Oromonte Tempranillo medium dry, Spain		4,05	€

### *Rosé*

957	Rosé Heinrich Vollmer, medium dry		4,05	€
-----	--------------------------------------	--	------	---

### **Rosé Wines (0.75 l)**

976	Bardolino Chiaretto classico Italy		20,50	€
-----	---------------------------------------	--	-------	---

# Vinos

<b>970</b>	Müller-Thurgau Franken, dry	20,90	€
<b>971</b>	Weissburgunder Pfalz, dry	20,90	€
<b>972</b>	Riesling 'Auf der Lauer' medium dry	30,50	€
<b>973</b>	Riesling Vulkanstein dry	25,10	€
<b>974</b>	Cono Sur Sauvignon, Blanc Chile, dry	20,30	€

## Red Wine (0.75 l)

<b>980</b>	Dornfelder Rheinhessen, dry	19,95	€
<b>981</b>	Bordeaux France	20,50	€
<b>983</b>	5 Merlot - Pla de Bages Spain, dry	31,50	€
<b>984</b>	Oromonte Tempranillo Spain, medium dry	19,80	€
<b>985</b>	Ramon Bilbao - Crianza Spain, dry	26,90	€